

# INHALT

Cymbeline  
englisch – deutsch  
6

## ANHANG

Aus der Übersetzerwerkstatt  
Schneewittchen in den Nebeln von Avalon  
oder

Der befremdlich fremde Shakespeare  
oder  
Der Albtraum des Übersetzers  
263

Anmerkungen zum Text  
285

Das doppelte Italien:  
*Cymbeline* und die Dekonstruktion  
anglo-italienischer Unterschiede  
Essay von Ralf Hertel  
319

*Cymbeline* in der Musik und im Film  
347